

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТИ

## UKRAINIAN LABOR NEWS

Адреса:  
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.,  
Winnipeg, Man., Canada.

Виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу. — Published three times a week: on Tuesday, Thursday and Saturday.

Address:  
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.,  
Winnipeg, Man., Canada.

PIK VI. Ч. 146. ЧЕТВЕР, 25. ГРУДНЯ 1924. WINNIPEG, MAN. THURSDAY, DECEMBER 25th., 1924. No. 146. VOL. VI.

### 50,000 комуністів в Берліні витають Освободженого комуністичного письменника Мізама

**ПІДЧАС ВЕЛИЧЕЗНОЇ ДЕМОНСТРАЦІЇ КОМУНІСТІВ ПРИЙШЛО ДО МНОГИХ СУТІЛОК З ПОЛІЦІЄЮ, В ЯКИХ РАНЕНО 100 ОСІБ.**

**Письменник Мізама відсидів 5 років в'язниці за участь в комуністичному повстанні в Мінхені 1919 р.**

БЕРЛІН, 22. грудня. — Вчора повернув з в'язниці до Берліна Еріх Мізама, визначний комуністичний письменник і діяч, який відсидів 5 років у в'язниці за участь в комуністичному повстанні в Мінхені, в Баварії, 1919 року.

Мізама був помилуваний баварським правительством, яке освободило рівночасно провідника фашистів Гіллера.

Прибуття Мізама до Берліна дало привід до величезної демонстрації. На зустріч йому вийшло коло 50,000 комуністів, які хотіли виявити свою симпатію для чоловіка, котрого

вони вважають одним зі своїх найбільших мучеників.

Під час демонстрації прийшло до багатьох сутичок між комуністами і поліцією, в яких ранено 100 осіб. Проти демонстрантів поліція вирушила в повній своїй силі.

Мізама, який зівстав Освободжений на так довго, як довго він не провиниться перед німецькими законами, виголосив до зібраних промову, в якій заперив їх, що він є таким самим звязаним комуністом, як і був попередно.

Демонстранти розійшлися домих при співі "Інтернаціоналу".

### ДЕРЖАВНА ПОЛІЦІЯ В РУМУНІЇ АРЕШТУВАЛА 400 КОМУНІСТІВ.

**Воєнний суд в Ковні, на Литві, засудив чотирох комуністів на смерть а одного на досмертну в'язницю.**

**БУКАРЕШТ, Румунія, 24. грудня.** — Державна поліція відкрила вчора тайну комуністичну організацію і арештувала 400 комуністів.

**РИГА, 22. грудня.** — Неспішки тут донесення подають, що в Ревалю згорів в п'ятигоці залізничний двіреч. Поліція каже, що це була робота комуністів.

Під час пожежі в будинку було багато малих експлозій. Один жовір зівстав убитий.

Воєнний суд в Ковні, на Лит.

ві, засудив чотирох комуністів на смерть а одного на досмертну в'язницю, получену з тяжкою працею, за підбурювання жовірів до бунту.

**ДОНД, Скотляндія, 23. грудня.** — Т. Джансон, кандидат Незалежної Партії Праці, зівстав вчора вибраний послом до парламенту, побивши ліберального кандидата Е. Д. Сімона. Джансон отримав 22,973 голоси, а Сімон 10,234 голоси.

Доповняючи вибори були заражені в наслідок смерті Е. Д. Морела, робітничого посла.

### ЮГОСЛАВІЯ БУДЕ СУВОРО РОСПРАВЛЯТИСЯ З КОМУНІСТАМИ.

**БЛГОРОД, Югославія, 24. грудня.** — Газета "Время" повідомляє, що югославський міністер закордонних справ Нініч, говорячи про пропозицію утворення антибольшевицького фронту на Балкані, заявив:

"Боротьба проти большевизму, що тепер приготується по цілій Європі, не може не мати впливу на нашу внутрішню політику."

"Травительство не звержиться ні на хвилину перед уджиттям як найстрогіших легальних мір проти всіх тих, котрих підбурююча діяльність є заохочувана Третім Інтернаціоналом."

"Міра, які ми маємо в виду, будуть скорі й енергічні, так щоб з корінем вирвати большевицьку пропаганду в Югославії."

### ПАРЛЯМЕНТ ЄГИПТУ РОЗВ'ЯЗАНИЙ.

**КАПРО, Єгипет, 23. грудня.** Єгипетський кабінет ривив вчора вечером розв'язати парламент; декрет короля Фуада в цій справі буде негайно опублікований.

Вибори відбудуться 60 днів від дня проголошення декрету, а новий парламент збереться 10 днів по виборах.

**КАПРО, Єгипет, 22. грудня.** Гільмі Гаєр, провідник єгипетських студентів, який зник в часі убиства англійського генерала Стека і за яким пошукувала поліція, підозріваючи його, що він був замінаний в убиство, віддався вчора в руки державного прокуратора.

### БРИТІЙСЬКА ТРЕЙД-ЮНІЙНА ДЕЛЕГАЦІЯ ПРО РАД. РЕСПУБЛІКИ.

**Звіт делегації каже, що соціальні, політичні та економічні відносини в С.Р.С.Р. значно поліпшилися.**

**ЛОНДОН, 23. грудня.** — Повернувшись з Радянського Союзу британська трейд-юнійна делегація оголосила свій звіт, в якому дуже прихильно висловлюється про відносини в С.Р.С.Р.

Такий тон звіту делегації викликає великий переполох в уміркованих соціалістичних кругах по цілій Європі.

В звіті сказано, що соціальні, політичні та економічні відносини в Радянському Союзі дуже поліпшилися від часу попередньої поїздки британської трейд-юніийної делегації в 1920 році.

Делегати кають, що фінансові відносини є більше забезпечені, як можна було сподіватися.

Також скоро поліпшуються мешкальні відносини і роб-

ляться великі зусилля, щоб виелімувати неграмотність. В Радянському Союзі панує повна релігійна свобода і робляться всі заходи, щоб уліпшити моральне життя.

**ЛОНДОН, 17. грудня.** — Під час дебати в палаті лордів вчора вечером згадувано часто про большевицьку небезпеку і поставлено кілька запитів відносно присутності в Британії Росій, яких діяльність може бути великою небезпекою для імперії.

Лорд Корзон, лорд президент ради, відповів, що від часу заключення англо-радянського договору, до Британії впушено лише 340 Росій більше або менше в урядових справах. Крім них є ще около 500 приватних бізнесменів і студентів.

### ЗАПЕРЕЧЕННЯ ВІСТЕЙ ПРО ГОРОЖАНСЬКУ ВІЙНУ В С.Р.С.Р.

**Історії про заворушення в Москві з приводу виїзду Троцького видумали російські білогвардійці в Берліні.**

**МОСКВА, 22. грудня.** — Радянське правительство рішучо заперечило сьогодні історії про горожанську війну в Радянському Союзі.

В урядовій заяві сказано, що Лев Троцький є даліше народним комісарем військових справ та членом інших радянських і партійних установ.

**БЕРЛІН, 18. грудня.** — Вісти про кроваві заворушення в Москві і заслання Троцького на Кавказ, що їх поширює закордонна преса, є несправдливі і безпідставні.

Нью-Йоркський левник "Форд" вислав до Чічера й Троцького телеграми, в котрих запропонував їм, щоб вони на-

діслали до газети статті з виснаженням кампанії проти Троцького.

У відповідь на цю пропозицію напіла від директора радянського пресового бюра заява, в котрій заперечується поголоски про розкол в радянському правительстві і Російській Комуністичній Партії з приводу мнених ріжниць в поглядах відносно внутрішньої і закордонної політики.

Вісти про заворушення в Москві і заслання Троцького були видумані російськими контрреволюціонерами в Берліні з наміром підкопати вплив радянського правительства за кордоном.

### УКРАЇНСЬКИЙ РОБІТНИЧИЙ КАНДИДАТ В ІСТ КИЛДОНАН, МАН.

Українські робітники в Іст Килдонан номінували свого кандидата на кавсйлора в 1-й варті того муніципалу. Цим кандидатом є П. Головачук.

Згадавши варда заселена спориш чилом українських робітників і є добрі вигляди на вибір поставленого кандидата.

Українські робітники в Іст Килдонан, що належать до тамешного Українського Робітничого Дому, докладають всіх старань, щоб залепити вибір П. Головачука і через нього піднести свій голос в адміністра-

тивних справах муніципалу. Робітничій політичній партії в цім муніципалі немає, але робітники дбають про те, щоб в муніципальному уряді мати своїх представників і вплив.

Вибори в цій першій варті Іст Килдонан відбудуться 30. грудня в Полсон школі.

Всі українські робітники-виборці в цій варті повинні обов'язково піти в день виборів до голосування і віддати свої голоси на П. Головачука, кандидата на кавсйлора.

### "В БУР'НАХ" М. ІРЧАНА.

**Від нового 1925 року на сторінках "У. Р. В." починаємо друкувати другий том споминів М. Ірчана п. н. "В БУР'НАХ". Після закінчення друкування, спомини вийдуть окремою книжкою.**

Слід замітити, що ці спомини друкувалися вже в нью-йоркських "У. Ш. В." весною 1923 року, але не всі робітники й фермери мали змогу читати їх. Тов. Ірчан грунтовно переглянув тепер це, що колись друкувалося в "У. Ш. В.", переробив цілі розділи, та додав чимало нового цінного матеріалу. Тимсамим другим том споминів "В БУР'НАХ", за яким є серед робітничо-фермерського загалу величезний попит, друкуватиметься тепер в значній перерібі.

Ми не сумніваємося, що наші читачі будуть пильно слідити за кожним числом "У. Р. В.", щоб не пропустили ані одного розділу цього цікавого і цінного твору. Починаючи друкувати на сторінках нашої газети "В БУР'НАХ", ми йдемо на зустріч бажанням працюючого загалу Канади, який безвинно запитує нас численними листами, коли з'явиться цей твір.

Редакція "У. Р. В."

### РЕДАКТОР ЗАСУДЖЕНИЙ ЗА ОЧЕРНЕННЯ ЕБЕРТА.

**БЕРЛІН, 24. грудня.** — Фашистського редактора Ротгардта засуджено вчора на три місяці в'язниці за очернення президента Еберта.

Оскаржений мусить заплатити кошта і президент Еберт має право примусити редактора, помістити в газеті присуд. Фашистський редактор закидав Ебертаві зраду держави під час війни.

Еберт мав допуститися зради в той спосіб, що брав участь в страйку в фабриці амуніції.

### ПАПА ПРОТИ РАДЯНСЬКОГО ПРАВИТЕЛЬСТВА.

**РИМ, 19. грудня.** — На тайному зібранні кардиналів римський папа виступив перший раз отверто проти радянського правительства.

Вказуючи на велику небезпеку, що загрожує світові з боку комунізму, папа закликав всіх, що стоять при владі, до боротьби з комунізмом.

Зате голова католицької церкви вихваляв правительство і президента Злужених Держав.

### АМЕРИКА ВИДАЄ НА ФЛЮТУ \$2,200,000.00.

**ВАШІНГТОН, 14. грудня.** — Секретар воєнної фльоти Вильям оповіст в конгресі, що на відновлення американської воєнної фльоти потрібно буде 2,200,000,000 доларів.

Цю суму треба буде сплачувати по 100,000,000 доларів річно.

### АЛЬБАНСЬКІ ПОВСТАНЦІ ЗАНЯЛИ ТІРАНА, СТОЛИЦЮ АЛЬБАНИ.

**Вел. Британія закликає сусідуючі з Альбанією держави, щоб задержали нейтральність супроти повстання.**

**БЛГОРОД, Югославія, 23-го грудня.** — Нинішні білгородські газети друкують повідомлення, що альбанські повстанці увійшли в понеділок до Тірани, столиці Альбанії.

Вони повідомляють також, що місто Скутарі піддалося повстанцям.

Інший відділ повстанців, кають зповідомлення, заняв Крюю і перетяв дороги Тірана — Дураццо і Тірана — Скутарі.

З заняття Тірани повстанці контролюють тепер цілу Альбанію.

**ЛОНДОН, 23-го грудня.**

Бритійське міністерство закордонних справ вислало вчора ноту до всіх держав, що граючать з Альбанією.

Нота закликає ці держави, щоб вони задержали нейтральність супроти повстання в Альбанії.

Міністерство закордонних справ заперечило, що до Альбанії вислано британські військові кораблі.

**ЛОНДОН, 24. грудня.** — Делегата з Атен до "Екскендж Телеграф" каже, що з Альбанії втікає до Греції много біженців.

### АЛЬБАНИЯ МАЄ ДОКАЗИ, ЩО СЕРБИ ПОПИРАЮТЬ ПОВСТАННЯ.

**Альбанські війська зловили серед повстанців троє сербських жовірів і захопили сербську зброю.**

**ЖЕНЕВА, Швайцарія, 23-го грудня.** — Альбанський предстваник вручив вчора Лілізі Націй ноту, в якій заявляє, що Альбанія має докази, що Сербія попірають альбанське повстання.

В ноті сказано, що альбанські війська зловили серед повстанців троє сербських жовірів а також захопили повстан-

ців з сербською зброєю.

**ЛОНДОН, 23. грудня.** — У відповідь на запит британського міністерства закордонних справ грецьке правительство заявило, що в відношенні до положення в Альбанії воно буде придержуватися строгої нейтральности.

Таку відомість приносить спеціальна депеша з Атен.

кві був в дійности призначений на закупно зброї й амуніції.

Тубилці полуднево-західної Африки мають поважають неспокой.

Тубилці мають на цілі встановити республіку і бути цілковито незалежними. Для цієї цілі вони тайно озброюються.

Власти в "Фреторі" довідалися, що фонд, який тубилці збирали ніби на будову цер-

квизу, насправді був використаний на закупно зброї й амуніції.

Тубилці полуднево-західної Африки мають поважають неспокой і займають вороже становище супроти Европейців.

Подорожуючи з Регоботу, цілі вони тайно озброюються, повідомляють, що в тому окрузі проголошено воєнний стан.

### ФРАНЦУЗЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО НЕ БУДЕ СУДИТИ ІБАНЕЦА.

**ПАРИЖ, 20. грудня.** — Французьке міністерство закордонних справ офіційно заперечило вчора, що воно має намір судити Віценте Бляска Ібанеца, славного еспанського письменника, що тепер проживає в Парижі.

Відомість, що французьке правительство розпочине такий крок через те, що Ібанец надрукував памфлет проти ес-

панського короля Альфонса, була надрукована в паризькій газеті в четвер.

Газета писала, що французьке правительство мало розпочати процес на домагання еспанського правительства.

**НЮ-Йорк, 23. грудня.** — В місті Нью-Йорку є тепер 60,000 бездомних і 300,000 безробітних.

**ВЕЛИКИЙ БАЗАР В УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ ПРОДОВЖАЄТЬСЯ ЦІЛИЙ ЦЕЙ ТИЖДЕНЬ**



"UKRAINIAN LABOR NEWS"

Printed and published tri-weekly by the Workers and Farmers Publishing Association, Limited, a joint stock company, incorporated under the laws of Manitoba, at its head office and place of business, at the corner of Fritchard Avenue and McGregor Street in the City of Winnipeg, Manitoba. M. Popovich, Secretary.

Subscription per year \$4.00

Telephone: J 1465.

"УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ"

газета для робочого класу — виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу.

Видав. Робітничо-Фармерське Видавниче Товариство, інкорпороване в Манітобі. Редакція, адміністрація і друкарня містяться в Укр. Роб. Домі, на розі вулиць Фрічард і Макгрегор, у Вінніпегу, Ман. М. Попович, секретар.

Передплата на рік \$4.00

Адреса:

UKRAINIAN LABOR NEWS

Cor. Fritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man. Canada.

СОЦІАЛІСТИ НЕВДОВОЛЕНІ.

Буржуазна преса подає, що помирковані соціалісти Європи недоволені тимчасовим рапортом британської делегації про положення в Радянських Республіках. Невдоволені, мовляв, дуже прихильним тоном цього рапорту, без всяких застережень. В своєму рапорті британська трейд-юніонна делегація, що їздила до Радянських Республік для інвестиції, каже, що соціальні, політичні і економічні умовини там дуже значно поліпшилися від часу першої візити британських трейд-юніоністів в Радянських Республіках в 1920 р. Фінансові умовини там більше певні, чим вони цього надіялися; справа помещиків поправляється дуже шквним темпом; робиться великанські зусилля, щоб цілковито знищити неграмотність; докладається всіх старань задля підняття морального життя; в релігійних справах панує повна свобода і т. д. і т. п.

Таким рапортом буржуазія і її лояльні соціал-зрадники страшенно недоволені. Але буржуазна преса хитра і знає, що скасти тільки, що буржуазія цим рапортом недоволена, то це лігко не здавть. Тому вона тікає пальцем на соціалістів і каже, що, мовляв, ці "порядні люде" недоволені. Вона завжди закривається соціал-зрадниками, відколи ці останні пішли отверто до ной на службу.

Чим-же недоволені панове соціалісти? Чи тим, що британська делегація дала такий прихильний Радянським Республікам рапорт, чи тим, що в Радянських Республіках умовини поліпшуються і з дня на день трудові маси перемагають там всі труднощі та успішно будують нове життя? Панове соціалісти недоволені одним і другим. Рапорт британської делегації, це ні в їхнє подале серце. Таж він виявляє всю їхню подлу брехню про Радянські Республіки і виставляє перед робітниками західної Європи й Америки соціал-зрадницький обман в правдивому світлі. Робітники стануть відриватися від їхньої на ніч несомованої, відумуваної поза границями Радянських Республік брехні, бо повірять фактам, що їх перевірили очевидці, члени британської делегації. Не буде можна так успішно вести робітників на шкуру брехні на послуги буржуазії у її змаганні проти Радянських Республік. Невдоволені вони і тим, що Радянські Республіки справді успішно відбудовують знищену контрреволюційними бандами країну і господарку, успішно розвивають промисел, нищать темноту, будують свою пролетарську культуру, сповном, будують з успіхом новий суспільний лад і нове людське життя.

Соціал-зрадники не люблять чути про успіх Радянських Республік, бо це-ж вбиває грунт з під їхнього еволюційно-реформістичного становища. Вони завжди говорили, що Радянські Республіки не можуть мати успіху, бо соціалістична республіка можлива тільки в так високо промислово розвиненій капіталістичній країні, якої ще на світі немає і тільки тоді, коли робітники й буржуазія переконаються і мирно погодяться, що на таку республіку вже настав час. А тут Радянські Республіки живим прикладом заважають брехню мудруванням соціал-зрадників і позбавлять їх дальшої можливости обманювання робітників і провадження їх на службу капіталізму.

Рапорт британської делегації матиме величезний вплив на зміну думок і відношення мільйонів організованих трейд-юніонних робітників західно-європейських і американських країн до Радянських Республік. Він допоможе також справі всевітнього об'єднання трейд-юніонного руху. Цего найбільше не люблять ні буржуазія, ні соціал-зрадники. Але на ніщо не задувають їхні брехні, якими вони й на дальше будуть намагатися залякувати робітників перед всім, що говорять робітничі класи комуністи, бо робітники на досвід переконаються, що комуністи мають слушність, що Комуністична Партія одинока веде трудові маси по правильному шляху до їхнього визволення з ярма капіталізму.

ЕЛЕКТРИЧНА КОМПАНІЯ В ВІННІПЕГУ.

Вінніпегська Електрична Компанія проголосила на днях, що вона є вже в спроможності виплатити в лютім 1925 року своїм пайщикам (шефголдерам) дивіденди. Але ця сама компанія винна містові Вінніпегу близько пів мільйона доларів і не поспішає, щоб їх заплатити. Інтерес пайщиків стоїть на першому місці, а інтерес міста Вінніпегу на останньому.

Довг, про який гадаємо, винна компанія Вінніпегові вже давно і був він значно більший. Міський уряд, поки складався майже виключно з представників і прислужників фінансових, промислових і торговельних корпорацій, про сколектовання цього доовгу не дбав. Коли збільшилася робітниче представництво в міській раді і мейором міста став робітничий представник, тоді піднято акцію за сколектовання доовгу електричної компанії. Компанія мусіла заплатити частину свого доовгу, але осталося ще спора сума до сколектовання.

Жк відомо, мейором міста вибрано під час останніх виборів представника і оборону великих інтересів. Крім нього в Мській Раді, як і попередно, є більшість протиробітничих алдерменів. Не дивно, отже, що Вінніпегська Електрична Компанія, замість платити містові свій доовг, виплачує своїм пайщикам дивіденди.

Вінніпегська Електрична Компанія провадить боротьбу з міською електронею. В цій боротьбі вона має допомогу неробітничих представників в Мській Раді, які при всякій нагоді ставлять перешкоди міській електроні в її стараннях поширити і зміцнити своє підприємство. І нічого дивного, бо це-ж боротьба приватної компанії проти муніципального підприємства і в цій боротьбі зацікавлені приватної капіталістичної власности ставуть проти муніципального підприємства.

Дж. Дж. Газек, менеджер міського водно-електричного підприємства, предложив комітетові Мської Ради плян поширення міської системи парового опривання на 1 мільон дол. Комі-

тет, що складається в переважній більшості з неробітничих алдерменів, вирішив що справу полішити новому складові Мської Ради, що стане урядувати в 1925 р. Це так собі, аби справу бодай трохи відтягнути.

Не дивно, що Вінніпегська Електрична Компанія кожного року так дуже зацікавлена міськими виборами. Являється вона чи не найвидатнішою капіталістичною спілкою у Вінніпегу, котру завжди найближе доторкують всякі загально-міські справи. З населення цего міста нагороджує вона казначі суми зиску, тому мусить дбати, щоб у цьому ніхто не міг її перешкодити.

А. Дж. Несбит, голова компанії, що є фіскальним агентом для електричних компаній в Канаді, визнає, що лише за останні чотири роки Вінніпегська Електрична Компанія мала зарібкову надвижку около \$2,000,000, що її вкладено у збільшення її власности. Зиски компанії нагородовані з населення Вінніпегу. Задля цих зисків компанія щораз більше підвищує ціни їзди трамваями (стріткаррами), але тоді, коли вона це робила, то завжди жалілася, що мусить так робити, щоб не поносити втрат.

Нині, коли виявилось, що компанія зовсім не наражалася на втрати, тільки робила величезні зиски, вона, щоб відвернути увагу населення в іншу сторону, порозклинула в трамваях побажання з приводу різдвяних свят, в якому менеджер балакає про те, скільки то компанії грошей виплатила своїм робітникам. Ще її підчеркує ті мільйони, що її вона заплатила соткам своїх робітників за їхню тяжку працю. А все це для того, щоб відвернути увагу населення від тих мільйонів доларів, які сама компанія зрубала у тих робітників, і взяла собі як зиск.

Оці виявлені загальні рахунки Вінніпегської Електричної Компанії показують, що населення Вінніпегу — головню робітниче населення, бо буржуазія їздить собі здебільша автомобілями — безплатно платить за багато за їзду трамваями і що на цих видатках можна ощадити великі суми. Це можна зробити, перебравши трамвай на власність міста. Цого повинні робітники домогатися, коли прийде час відновлення угоди між містом і компанією.

НАШІ "ЗАПОРОЖЦІ" В БУКАРЕШТІ.

Нівроку, чимало маємо "всеукраїнських центрів" поза межами України. Скоропадський, Василь Вишиваний (Вільгельм Габсбург), Петлюра, Микита Шаповал — то-ж усе "центри". Кожний із них чиясь креаатура, кожен їде на чийомусь конику або везе чужого возника і, зрозуміло, співає пісні, які подобаються панові.

Шляхляцька польська "про запис" утримує Петлюру з петлюрянства; чеські "демократи" підхорочують "соціалістичного" Микиту, пам'ятаючи наше присяву: "не тоді хортив годують, як на лави йдуть"; німецькі монархісти з генеральщиною, що покошували нашого саа за гетьманщини, теж мають у себе для нас гетманів і королів...

Румунська сігуранца заходилася будувати в себе "центр" для України.

Білгородська газета "Наша Рєчь" виходить у Букарешті) в ч. 237, 238 і 239 подає докладний звіт про "державну" роботу наших "Запорожців" у Букарешті. В першій половині жовтня ч. р. там відбулася конференція (2-га-жвєл) української еміграції в Румунії. Приїли на ті конференції аж 49 чоловіка на протязі 4-ох днів — 7. засідань, 10. доклавів, стільк-ж резолюцій; додати ще треба "привітання", "вибори", подяки й інше і інше... "Працевдатність" надзвичайна. Та й не диво: головні круті дані "спелісі" — єднє їх жаж відповідальности за минуле.

Вели перед на конференції К. Мацевич, Дм. Геродот, С. Дельвіг, Г. Пороховський, П. Пшоник і др. "діячі". Кадетстувуючого федераліста, гетьманця чи монархіста "професора" Костя Мацевича, хто його не знає, післяв Петлюра послом до Румунії ще в часи свого "величчя і слави". Такою довіреною особою в Петлюри став Мацевич не зразу. Щоб запобігти ласки в Петлюри, Мацевич бодай не другого дня після повалення гетьмана Скоропадського на довірчій нараді петлюровців пропонує:

— "Виберім, панове, Петлюру гетьманом. Й-бо, він краще від Скоропадського, з мужиками впорядкується. То не шкодити, що він не гетьманського роду — голота проти Петлюри не так ревтіме..."

Само собою, що за таку "державну" думку Мацевича було нагороджено довірчим і послано до Одеси просити на допомогу Французів і денкікців, просити до спілки з Петлюрою, бо "вибирати" гетьманів у наш часи без допомоги німецьких або французьких танків і трийлих газів небезпечно. Як знаємо, французьке командування не схилилося до Мацевичової пропозиції — Петлюру не "вибрали" гетьманом. Проте невдача не захита-

ла мацевичового престіжу в Петлюриних очах, і "дипломат-професор" опинився у Букарешті. Був цілком вірним Петлюри.

Та все минає. Спровокувала старого Мацевича "сігуранца". Переконала, що він не гірший від Петлюри. З того й почалося.

С. Дельвіг, генерал царської армії, відомий знавець артилерії, ніякий Українець і ніякий політик. Але, коли вже є намір творити "центр", не можна без генерала.

Г. Пороховський, царський полковник, не-аби-який воєнка, як тільки до бою справа доходила, зараз-же "попадав" до полону або "стратегічно" відходив на територію наближчої "дружньої" держави. Останнім способом дістався він і до "великої" Румунії в 1920 році. Проти радянської влади не борюва, хоч і одержав від Петлюри генеральські відзнаки — зачувши про наближення червоного війська з під Котляжан (біля Молдавіа) махнув аж до Дунаю.

Геродот і Пшоник — "демократія". Геродот український есер-ек, довірена особа петлюрівського прем'єра І. Мазепи. Оттака компанія зрадила Петлюри і почала творити не аби-що, а "Всеукраїнський національно-г-р-о-м-а-д-ський центр". У вересні минулого року постановили вони утворити "центра", а з цего року жовтні вже вибрали "Ініціативну групу" для того творення — за рік чимало втіяли.

Постанови конференції — чудовий матеріял для гумористики. Взяти хоч-би такий уступ резолюції:

"Заслухавши доклад про суцасний стан на Україні та звернувши особливо увагу на жалхиву загрозу голоду, який найостріше й найболіщше віддіється на нашій національній інтелігенції, конференція доручає комітетові прикладати всіх зусилля до того, щоб всіма можливими способами допомогти їй перебути ці тяжкі часи".

Непоміляємося — всі можливі способи обмежуються допомогою "сігуранців" організувати наскоки на радянську територію, та й то невдалі.

Конференція подякувала за допомогу "обеднаному румунському народові в особі його верховної влади і правительства" і привітала "героїчну Грузію" за повстання проти радянської влади.

Отже маємо ще один "національний центр", який спірається на підтримку "великої" Румунії.

Оттаке то втіяли наші "запорожці" — "професори", генерали й ес-ер з ес-деком.

Ю. Тютюнник.

3 міжнародного робітничого руху

ФРАНЦУЗЬКА КОМПАРТІЯ ВІТАЄ БОРЬБУ ЕГИПТУ.

Політичне бюро французької Комуністичної Парті надіслало египетській національній раді телеграму, в якій французька компартія вітає боротьбу Египту й Судану за національне визволення зпід ярма англійського імперіалізму. Боротьба, як проти англійського так і проти французького імперіалізму, говорить в телеграмі, повинна провадитись під гаслом об'єднання руху притиснених колоніальних народів з революційною боротьбою англійської та французької робітничої класи.

РЕВОЛЮЦІЙНО РОЗРУХИ В ЯПОНІ.

Дайренські та японські газети в коротких телеграмах повідомляють про великі політичні розрухи в Токіо та Нагою. Японська жандармерія чинить масові арешти по всій країні. У розрухах беруть участь робітники та студенти, що виступили проти милітаризації шкіл. Скріз поширюють прокламації, в яких закликають до скинення теперішнього уря.

Найбільш поширилися розрухи в Нагою, де місцева залюга не може впоратися з повстанцями. У Нагою жандарми

В НІМЕЦХІНІ ЗВІЛЬНЯЮТ 24,000 ЗАЛІЗНИЧНИКІВ.

На зібранні 11,000 робітників залізничних майстерень в околицях Кельну обговорювано майбутнє звільнення понад 24,000 залізничників. Робітники настільки обурені соціал-демократами, що їх вважають за винуватців цого звільнення, що навіть соціал-демократичні робітники гостро виступили проти своїх провадирів.

ДЕМОНСТРАЦІЯ НІМЕЦЬКОЇ КОМПАРТІ.

Німецька Комуністична Партія організувала велику демонстрацію на користь єдності професійного руху. Одногласно ухвалено протест проти вбивства комуніста Яна Томпа естонськими катами.

ПРОЦЕС КОМУНІСТІВ В НІМЕЦХІНІ.

Прокурор, що обвинувачує фрейбурзьких комуністів, зажадав для 13-ти головних обвинувачених тюремного ув'язнення на термін до 8-ми років, для інших обвинувачених ув'язнення на термін до 2-ох років. За головного свідка обвинувачення виступав провокатор Кербель, котрий, як він сам заявив, в 1919 році вступив до комуністичної партії з метою шпигунства.

СТРАЙК ТЕКСТИЛЬЩИКІВ У ПОЛЬЩІ.

Згідно з постановою конференції робітничих делегатів, 27 листопада почався загальний страйк-лодзиської текстильної округи. До нього приєднались навіть жовті християнські профспілки. Вночі страйковий комітет одержав звістку, що до страйку приєднуються й текстильщики Більска, Ченстохова, Бялої, Білоостоку, Здунської Воли й багатьох інших місцевостей. Виходить, що страйк охопив усю текстильну промисловість Польщі. Робітники вимагають підвищення заробітної платні.

В КРАЇНІ НЕВОЛИ І СЛІЗ.

ЖИТЛОВИЙ ПОДАТОК НА СЕЛЯНСЬКІ ХАТИ.

Сойм ухвалив проєкт військового міністерства, за яким селянство на кресах мусить давати помещикам для офіцерів та унтерофіцерів військової частини, які у великій кількості розташовано тепер на кресах. Коли-ж хто не захоче дати помещиканна, то адміністрація матиме право реквізувати.

Оплачування офіцерських квартир переводитиметься за рахунок житлового податку, який накладається на селянство. Цей проєкт ухвалено, не зважаючи на протест посла "Визволення" Вендгагольського, який зазначив, що цей закон викличе нове гостре незадоволення між селянами і що нові податки — неможливі, бо поліцію й армію повинна утримувати держава, а не її частина — креси.

БІЛО-ПОЛЬСЬКИЙ ТЕРОР.

Призначення кількох генералів на посади вєвод на кресах спричинило до нового терору. Загін польських уланів разом з новогрудською поліцією напад вночі на село Загіря, Новогрудського повіту. Уланів з поліцейськими вдирались у хати мешканців, стягаючи з по-

стегів, примушували селян викидати збіжжя, наче-то, щоб увевнитися, що там нема зброї. Трус не дав ніяких наслідків, тільки в одного селянина було знайдено де-кілька патронів від рушниці. Поліція та улани тяжко побили 30 селян. 25 селян арештовано та замкнено в Новогрудській в'язниці.

НОВИЙ НАПАД ПОВСТАНЦІВ.

На Волині відбулося багато нових повстанських нападів. В Луцькому повіті спалено хутір. В Кременіцькому районі зявився великий загін повстанців, який зруйнував чимало панських маєтків. У всіх випадках напади повстанців чинили в день. Переслідвання повстанців не мали успіху.

ЗНОВУ ПІЛСУДСЬКІ.

На нараді, що відбулася у президента польської республіки, військовий міністер Сітковскі згодився на-умови поставлені Пілсудским, в яких він вимагає надання широкого уповноваження генеральному інспекторові армії, на якого висівають Пілсудського. "Виходить, що "наші союзники" в Польщі оживають.

НЕВДАЧНІ ГАСТРОЛІ ЕС-ЕРА ЧЕРНОВА У ВАРШАВІ.

У Варшаві відбувся протирадянський мітинг з участю Чернова, організований пєпєсівицями. На мітингі були члени комуністичної партії Круликівський і Скрипа, а також послі українського клубу.

Несподівано для пєпєсівиців виявилось, що аудиторія надзвичайно вороже ставиться до Чернова, ганебний виступ якого увесь час припиняла гострими і бурливими протестами. Чернов мусів кілька разів зупинитися з причини великого галасу й свисту робітників. Після Чернова виступив з чорносотенною промовою пєпєсівицький посол Гордєшкєвий. Він заявив, що між присутніми є "московський агент" Круликівський. Але це повідомлення викликало в аудиторії ефект зовсім інший, аніж чекав промовець. Присутні зробили оаціню Круликівському. Президія поспішила закінчити мітинг і не дала слова представникам-комфракції, у відповідь на що робітники одностайно почали гукати "Хай живе СРСР". Одного з робітників, який привітав Радянську Росію, пєпєсівиці побідили. В пєпєсівицьких колах надзвичайно розчаровані з наслідків агітації Чернова.

ПРИПАДКОВО.

Є у Вінніпегу одна дуже стара і дуже дурна газета (старість не радість), редактор якої, коли хоче щось писати, то не їде до голови по розум, але до носа.

Здібний редактор. Ходить ногами, як читає книжку, то бере її руками, а думає... носом. Часом як задумується над редакційною, то всі доорядники з носа на папір повилізять, а редакційної таки не втне. А як напише, то дає перечитувати складачеві.

Один з читачів його газети запитав його раз таки через газету:

"Чи є така маса, щоб від неї вуса стали чорні?"

І редактор відповів:

"Вуса зголіть і будете мати спокій".

ниж аж вилізть з носа.

А от коли його один чоловік запитав, що робити з а-двокатми, що загрибли його якусь грошеву справу, то той редактор доовг дубався в носі, а наарешті порадив йому чоловікові влатися до Арсеніча.

Розумний редактор, хоч часами загикується.

Один читач його запитав, що таке "індустріяліст". Редактор відповів:

"Індустріяліст — це промисловець".

Тепер чоловік мусить питати редактора, що таке промисловець.

Тут редактор попогикає... ніс не може.

А на комуністів як він сердиться... Не тому, що він сердитий, або що не любить комуністів.

що це та, що вчиться в кадетському корпусі.

Кажуть, що влательств газети тільки тому його тримає, що він носом думає, а потилицею дивиться.

У деяких складних справах, що вимагають хоч-би й плохенького розуму, головно у політиці, той редактор каже, наприклад, так: "Канадський Фармер" заявився за тим, що й "Український Голос". Це вєкшше розв'язку завдання.

Це значить: бачите, я так само поступаю, як і "Укр. Голос".

А як перевести на зрозумілу мову, то буде: я не маю третю клепки в голові і позичаю в Рипинді.

Хороший редактор, стараний редактор.

Слово педагогічно, пояснює "невиховуючо". А от спитайте його, що значить слово "невиховуючо", то він скаже, що то кадетська партія.

Славний редактор! Хай йому бог простить й більшого носа ростить.

Куркуленько.



## СПОМИН ПРО М. ІРЧАНА.

Мимоволі на думку насувається спомин з перед 14 місяців.  
Ми сиділи під локотомівкою і їли полуденок. Довкола робітників гурторили кожний про своє.

— А ви вже чули — спитав мене один.  
— Про що?  
— Приїхав до Канади пролетарський письменник...

— Хто? Що? Не розумію вас.  
— Так приїхав до Канади товариш Ірчан.

— Коли? Як ви знаєте?  
— Та ось в газеті — показав мені. — Це лише половина, бо я вчора був в друкарні і захватив від машини...

Я здивувався. Приїхав М. Ірчан і так тихо. Лише новинка, що приїхав. Більш нічого.

— А у "Фрі Прес" нема? — спитав товариш, бо заглянув в мене в руках "Фрі Прес".

— Про що?  
— А про Ірчана?  
— А що-ж ви хочете, щоб "Фрі Прес" також написала?

— А чому-ж ні? Може ще подасте в вечірній...

— Можливо... А чого ви так думаєте?  
— "Фрі Прес" подає про всіх прибуваючих письменників, ще й фотографії містить...

— Це інше...  
— Чого інше? Чим-же вони більше заслужені від него? Може тому, що Українець — скажете, — але "Фрі Прес" містить фотографії не лише письменників, але й біографічних генералів...

— Ви нерозумієте. Щоби бути опублікованим в буржуазній пресі, треба мешкати у Форт Гері готелі, або в Роял Александра. Треба бути іхнім.

А він наш, наш, робітничий... Затрубіло і ми розійшлися.

Вже я допитався і кортіло поїхати, привітати, розспитати

про але і про добре. Бо-ж спокую не давали.

— Ви можете з ним бачитися і нам дещо сказати про него.

Дорога добра. Не сотні, а тисячі автомобілів. Хоч холодно, але вони кудись їдуть.

— Це десь в цій околиці — сказав шофер.  
— Добре місце! — подумав я. — Ось автомобілі їдуть безнастанно і на них не хтобудуть... Приїхали ближче — село. Чисто галицьке село. Хати біленькі. Ми то постоїмо, то знову їдемо, допитуємося. Глядімо за замочниками. Нарешті допиталися. Своєж т. Ірчана.

Увійшли в середину.  
Скромна, чиста, хоч бідна хатинка. На столі блещить лампа, а за столом він.

— Ось маєте його! Любий тесе! — сказав пів жартом своєї.

Ми привіталися. Ніколи ще не бачили його, а відразу стали такими рідними. Закурили, розбалакались. Він цікавий був побачити Вінніпег, радів, що на дні поїде.

А мене, дивлячись на него, огорнув жаль. Людина молоді, змучена, що пережила стільки, як з нас може ніхто не переживе за ціле життя, творами якого зачитуються тисячі, десятки тисяч і ось зараз він, в далекій канадській глушині, сидить відтятий від світа біля нафтової лампи...

І ось минув рік побуту в Канаді і він ніби на пустині відзивається:

Як хочеться вирватися з цієї хатчини, забути квіти, думка, журба — і роспунити підбигі крил і всім сказати: — "Виз-ж швидко..."

СиньOVERГОЛЕЦЬ.

## ПЕРЕД З'ІЗДОМ Т.У.Р.-Ф. ДІМ.

(В дискусійному порядку.)

Тов. Волинський порушив в "У. Р. В." справу з'їзду і визнає, щоб і інші товариші сказали своє слово. Отож хочу висловити і свою думку, а власне не так свою, бо я мав нагоду прислухатися голосів місцевих і позамісцевих товаришів. Можливо що я і інші помилуємося та сказати не зашкодить. В однім мабуті я не помилюся, а це те, що цей рік можна порівняти до 1914—15 р.р. Куди не повернись, всюди біда. Безробіття зростає, чуждз з кожним днем поіроюється між робітництвом і правдою, рідні наші зростають, але свідомість-освіта остається на однім місці. Тов. Волинський добре зауважує, що у нас зростає потреба ширшої освіти в організаціях. В кожній місцевості знайдуться такі робітники, що прагнуть знання. І це знання повинні досягнути в організації. Далше, в нас до

цього часу немає тісної централізації. Роб. Доми і товариства існують кожні зокрема. Тут і фармерство почало пробуджуватися зі своєї заскорюлості. А диточі школи, ця наша будучність, так само не в повнім порядку. А всемо тому причина — брак відповідних сил. І всі ці важні питання має вирішити з'їзд. Але з'їзд тільки ухвалює, а виконувати приходить такі самі членами. І на цей раз з практичного боку я дав би таку пропозицію: з огляду на тяжкі економічні обставини багатьох філій і відділів не візьмо участі в з'їзді, то я певний. А тут треба вирішити такі важні питання. Моя думка така. Поділіти так, як до цього часу діялася наша організація на провінційні комітети, але з тою ріжницею, щоб захід на з'їзді репрезентувало трохи вибраних філій, відділами і товариствами

## В. СИНІЧКА.

## ЩО ТАКЕ ЛІГА НАЦІЙ.

(Докінчення.)

Це собі молода ще, але гідка імперіалістична потвора. Це шахрайська спілка найбільш імперіалістичних хижаків, що дбає про забезпечення їх катівського панування, пльондрування, угнітання і визиску поневодених трудових мас різних народів і країн. Обличчя її скомбіноване з характеристичних рис кількох людодів-брухачів, про яких пишеться і говориться звиш десятки літ на всіх мовах. В тім ладім обличчю може бути пізнати всіх тих, що захоючували свого чуждого народи до боротьби на життя і смерть, ніби то за основні принципи людськості: правду, свободу, справедливість, цивілізацію і др., послугуючись всякими методами підлости, підступства — фарисейства, одним словом — капіталістичними прихмами, щоб повести маси творців-нащадків шляха-

т. д., лише на те, аби ради своїх інтересів втихомирити сучасне покоління покатіченого людства, а майбутнє — здорове і убоге, за ці слова повести з ентузіазмом знову на смерть.

Розум її служить на те, щоб допомагати з крові і поту працюючих ріжних країн кувати золоту тим потворам в людській подобі, котрим вона служить. Розум її не знає доброчинності для людства, тільки рощокується в золоті, влігли, нафті, шениці і всіх інших природних і випродукованих багачств цього світа, які вона постійно видирає з рук працюючих математично обрахованими тягами хитрости рафінованої торгівщини. Оце й є "Ліга Націй", а по правді то "Ліга без націй", цей виродок "імперіалістичних культуртрегерів".

За фактами не треба далеко йти, їх так багато, що треба-би списати на це багато-грубих томів, аби бодати в частині вишквітати характер цієї звілейної кретаури. Та-ж цілий світ переконаний, що його обманено

в Версальськім договорі, ошукано в найпідлітніший спосіб за часе покоління покатіченого людства, а майбутнє — здорове і убоге, за ці слова повести з ентузіазмом знову на смерть.

Акт з 14-го марта 1923 року є може одним з найстрашніших злочинів, яких допустилася ця "Ліга Націй". Цей злочинний акт на очах цілого культурного світа заперторив десять мільонів Українців до жахливої тюрми, невольної над волями і засудив вичмучене населення Західної України на інквізиційній тортурі, не оглядаючись на християнські принципи і науки, що їх проповідують вже майже через двайцять століть. Подумайте! Майже дві тисячки літ, а наслідки цієї науки ось як відбиваються на людях.

По цім акті можна найліпше пізнати заміри цієї, на все гордо себе вихвалюючої, прихотливої людства, хоч за нею говорять ще й другі геніяльні злодуботні її творці і членів: скандальні полиси в Порурро, на близькій Сході, в Судані і Єгипті, підроблювання документів, маневри в Китаю і т. д. Є надія, що світ почне набавом яку несподівану пісню одушевляючих кличів, якими до схочу оперує ця іррова звел-

денція. Правдоподібно буде старатися привабити до себе підлібними заліцями і непохитий Союз Радянських Республік, щоб стати потім твердо йому на карк і задати молодий Третій Інтернаціонал, а ні, то мабут обліже по засудзі від нього такого позавишника, що аж перекинється "гордрагом". Котюзі по закладі, або: "Хто копає другому гріб, сам в нього ляже". Так і з нашою комедійною статетью. Мусить статися!

Історія любить увіковічнювати і найчорніших падлюк, як, наприклад, Юду Іскаріота, Герострата, Нерона, ну, й хочи небували (по вченому: містичній) заміри, які своїм хитро скомплькованим змістом докажуть безхарактерність сучасної добродійної. І світ працюючих (навіть ті дурні контохлівці — хруші, що йшли за проводом Назаруків і інших перевчених

генів-троюдників), стратить довіра до крикливої і чвалівої чортині, зруйнує всі її пляни і заготіть тоді свої живі рани пекучою правдою й піде на зустріч сонцю свого осободження зпід капіталізму (Назарук тоді безпечно лежатиме в темнім "матеріалістичнім гробі").

Людство не сподіватись полекші так дого, доки існуватимуть такі "Ліги Націй", які ця, що зараз існує, а під її фаршушком ховаються всі ті панки, що на всю губу підбавляють затуманені маси до витревалости, заванзятости і продовження світової різні, доки всі чесні, наскрізь пересьякі доброзичливості і відданість великій вивольній ідеї та високого ідеала, не обєднаються в Третью Інтернаціоналі, який і принесе людству правдиві світоє і щастя, бо його мета: Всесвітнє єднання — як каже співець України, Дмитро Загула —

Не вічний росклад,  
Не розбрат,  
Не ворожечня і не війна...

## ПО РАДЯНСЬКИХ РЕСПУБЛИКАХ.

### ПРИБУТТЯ ДО МОСКВИ ПОЛІТИЧНИХ ЕМІГРАНТІВ.

Дня 26. листопада до Москви прибули обміняні Радянським урядом угорські політичні в'язні.

Уже перед 10-ю годинною ранку до Жовтневого вокзалу почали прибувати для зустрічі політичних в'язнів, що повинні були приїхати з Ленінграду, делегації фабрик і заводів зі своїми прапорами, представники Комітерну, політемігрантів ріжних національностей і ин.

На вокзал прибула також делегація інтернету політ-емігрантів разом із відділом піонерів — дітей емігрантів. В 10-й годині ранку під звуки оркестру та спів кілька тисяч осіб, що заповнили-ві проходи до перону, підійшов потяг з угорськими політичними в'язнями.

Всього прибуло 139 осіб, між ними стара комунарка Марія Борга. Тут же на вокзалі влаштувано імпровізований мітинг.

З привітаннями виступили: Беда Кун від імені Комітерну, Бокан від імені угорського клубу, Гамбургер від імені всіх політичних емігрантів міста Москви.

Представник Виконкому Міжнародної Організації Допомоги Революціонерам Маркграф, вітаючи прибулих угорських політичних в'язнів, заявив, що звільнюючи угорських револю-

ціонерів із фашистських в'язниць, ми зберігаємо їх для справи революції.

З відповідями виступали прибувші угорські політв'язні Зінгер, Марія Борга й Швейдер.

Після мітінгу прибувші разом з дітьми та делегаціями, що виїхали назустріч, вирушили до будинку політ-емігрантів, де їм приготували помешкання.

### НАРАДА РЕДАКТОРІВ УКРАЇНСЬКИХ ГАЗЕТ.

Відділ преси при Центральному Комітеті Комуністичної Партії (б.) України скликав в сівні нараду редакторів найбільш гасет на Україні. Крім редакторів на нараду закликали по одному селькорві й робіткорві від кожної гасети, що має представництво в нараді.

На порядку денному наради: біжучий момент, завдання преси й становище її на Україні (українізація, тираж, матеріальне становище).

### Чи ви ворог своїм приятелям?

Коли ні, то чому не постаратися, аби всі ваші приятелі читали "Укр. Роб. Вісті"? Ви зробіте їм приятельську прислугу, як зробіте їх передляниками "У.Р.В."

## З'ІЗД ТОВАРИСТВА УКРАЇНСЬКИЙ РОБІТНИЧО-ФАРМЕРСЬКИЙ ДІМ.

### ДО ФІЛІЙ І ВІДДІЛІВ ТОВАРИСТВА УКР. РОБ.-ФАРМ. ДІМ.

Дорогі Товариші! Центральный Екзекутивний Комітет Товариства Українськй Робітничо-Фармерськй Дім повідомляє вам всі філії, відділи і товариства та загал членства, що З'їзд Товариства Українськй Робітничо-Фармерськй Дім відбудеться в днях 26, 27 і 28. січня, 1925. року, в салі Українського Робітничого Дому в Вінніпегу.

### ПРОГРАМА З'ІЗДУ:

1. Відкриття з'їзду.
2. Вибір верифікаційної комісії і провірення уповноважень делегатів.
3. Вибір президії з'їзду.
4. Звіт Центрального Екзекутивного Комітету Товариства Укр. Роб.-Фарм. Дім.
5. Звіт Центрального Комітету Секції Жінок-Робітниць.
6. Фінансовий звіт заряду Укр. Роб. Дому в Вінніпегу.
7. Звіти делегатів Філій і Відділів Т. У. Р.-Ф. Д.
8. Вибір комісії: статутів, контрольної, матекової, пресової, організаційно-просвітної, драматично-музичної, резолюційної, фінансової, скарг та зажален.
9. Засідання комісії і їхні проповідання.
10. Прочитання статуту Т. У. Р.-Ф. Д.
11. Українські Робітничі і Фармерські Доми в Канаді.
12. Робітничі Диточі Школи.
13. Справа Секції Жінок-Робітниць.
14. Драматично-співацькі і оркестральні гуртки при філіях і відділах Т.У.Р.-Ф.Д.
15. Організаційно-просвітна справа серед українських робітників і фармерів.
16. Сформування фармерської секції при Т.У.Р.-Ф.Д.
17. Спілка Українськй Робітничо-Фармерськй Молоді.
18. Вибір Центрального Екзекутивного Комітету і контрольної комісії Т. У. Р.-Ф. Д. і інших комітетів.
19. Замкнення з'їзду.

### Програму належить добре обговорити перед з'їздом.

Філії і відділи Товариства У. Р.-Ф. Д. повинні цю програму добре обговорити на своїх зборах і перед з'їздом надіслати

до Екс. Комітету Товариства свої пропозиції щодо використаного розв'язання і погодження поставлених в програмі справ.

### Право представництва.

Філії і відділи Тов. У.Р.-Ф.Д., включаючи і всі відділи Секції Жінок-Робітниць, мають право вислати одного делегата або одну делегатку на кожних своїх 25 членів або членкинь, або частину цього числа (коли відділ числить менше чим 25 членів або членкинь, то все має право вислати одного делегата). Товариства, що є членами Т.У.Р.-Ф.Д., мають право вислати по одному делегатові з правом рішення голосу.

Братні делегати від товариств і посторонних організацій, а також члени Т. У. Р.-Ф. Д., які не є делегатами, мають право дорадчого голосу, можуть брати участь в дискусіях, давати пропозиції, але не мають права голосувати, хіба що в деяких справах таке право буде їм дане рішенням уповноважених делегатів.

Кошта подорожі делегатів будуть розпреділені на всі філії і відділи Товариства пропорційно до числа членів. Ми радимо, щоб в тих місцевостях, де є відділи Робітничого Запомогового Товариства, відділи вибрали спільно делегата, а це обом організаціям зменшить кошта подорожі.

### Делегатки Секції Жінок-Робітниць.

Відділ-Секції Жінок-Робітниць повинен подбати про висилку своїх делегаток, де це можливо, а де неможливо вислати від відділу своєї делегатки, то належить дати повновазть делегатові від відділу Товариства У.Р.-Ф.Д.

### Делегати від фармерських товариств.

Центр. Екс. Комітет ширю запрошує не цей з'їзд представників фармерських товариств, які повинні взяти участь в з'їзді, висилаючи своїх делегатів зпоодинок, або по кілька товариств спільно.

Назиска вибраних делегатів належить подати до відома Центрального Екзекутивного Комітету перед з'їздом.

З товариським привітом, Центральный Екзекутивний Комітет Товариства У. Р.-Ф. Д.

## КОНВЕНЦІЯ РОБІТНИЧОГО ЗАПОМОГОВОГО ТОВАРИСТВА.

Головний Заряд Робітничого Запомогового Товариства оцим повідомляє всі відділи і членство Р.З.Т., що

## ПЕРША КОНВЕНЦІЯ РОБІТНИЧОГО ЗАПОМОГОВОГО ТОВАРИСТВА

відбудеться 30. і 31. січня 1925 року

в салі УКРАЇНСЬКОГО РОБІТНИЧОГО Дому у ВІННІПЕГУ.

### ПРОГРАМА КОНВЕНЦІІ:

1. Відкриття конвенції.
2. Вибір верифікаційної комісії і провірення уповноважень делегатів.
3. Вибір голови і секретарів конвенції.
4. Вибір комісії: контрольної, статутів, організаційної, просвітної, пресової і скарг та скарг.
5. Звіт голови Головного Заряду.
6. Звіт секретаря-скарбника Головного Заряду.
7. Звіт контрольної комісії Головного Заряду.
8. Засідання комісії.
9. Звіти комісії і ухвали їхніх проповідань.
10. Всякі ухвали на добро організації.
11. Вибір Головного Заряду на 1925—1926 рр.
12. Закриття конвенції.

Головний Заряд закликає членство Робітничого Запомогового Товариства до уважного перечитання і передискутовання статуту Р. З. Т. і поправок та доповнень до нього, які на думку членів і членкинь нашої організації треба-би на цій конвенції поробити. Дуже побажаним є, щоб такі пропонівані зміни і доповнення статуту обговорювали члени до конвенції на сторінках "Укр. Робітничих Вістей".

Головний Заряд звертає увагу відділів Р.З.Т., щоб вибором делегатів на конвенцію перечитали ці параграфи нашого статуту, які відносяться до вибору делегатів і конвенції. Побажаним є, щоб відділи зі сходу й заходу, що мають незначне число членів і членкинь, вислали делегатів спільно задля заощаження коштів, а всік свої пропозиції, що до зміни статуту то-що, щоб прислали заздалегідь до Головного Заряду на письмі.

Вінніпег, 1. грудня 1924.

ЗА ГОЛОВНИЙ ЗАРЯД Р.З.Т.:

М. Понтович, голова.

О. Хоміцький, секретар-скарбник.



### ПРЕСОВИЙ ФОНД “УКР РОБ. ВІСТЕЙ”

- Г. Гадавич, Нью-Йорк ..... 2.00
- І. Ковальчук, Луїсвіль ..... 2.00
- Ф. Гушта, Торонто ..... 2.00
- Г. Бобеско, Вінніпег ..... 1.00
- Н. Бодик, Оттава ..... 50

### РОБІТНИКІ І РОБІТНИЦІ НА ПОМОЦЬ СВОЇЙ ПРЕСИ

Оттава, Онт.

Відомо, місця май і листопад призначені для нашої робітничої преси, бо в тих місяцях організація робітників і робітниць старанно по своїм силах приняти свої преси з поміччю. Тож і ми, як свідомі горстка робітників і робітниць в Оттаві, зложили на цю ціль свою лепту. Невеличка це сума, але щира. Невеличка тому, бо переживаємо тепер тяжку економічну кризу, яка немилосердно дошкере кожному робітникові і робітниці. Але при допомозі своїх і сусідських товаришів і товаришок як Якубовської, Футеранської, Савчукової і Пашківської, котрі постаралися печеною їй вареною для спілкування товариство ввечера, що відбулося в У.Р.Д. 30 листопада в користь нашої преси, нам поспішали довести добре. Після товариської забави тов. С. Крижанчук пояснив присутнім товаришам ціль і значіння нашої преси — “У.Р.В.” і “Робітниця”, що існують тих часівсяй залежить від самвицею працюючих, тому ми повинні поспішити їй з матеріальною поміччю.

- М. Романів ..... 1.00
- Б. Дворник ..... 1.00
- Н. Корняк ..... 1.00
- Г. Струць ..... 1.00
- В. Гуцулак ..... 1.00
- А. Янівчук ..... 1.00
- Ф. Чорнобай ..... 1.00
- Ф. Фодчук ..... 1.00
- Н. Н. ..... 50
- С. Ф. ..... 50
- Калина Якович ..... 50
- Л. Попов ..... 50
- П. Боржен ..... 50
- Д. А. ..... 50
- С. Березд ..... 50
- Р. Назаревич ..... 50
- Г. Вуєк ..... 50
- Топорівський ..... 50
- І. Халатурик ..... 50
- В. Середок ..... 50
- Б. Бастов ..... 50
- А. М. ..... 50
- І. Проківчук ..... 50
- І. Савчук ..... 50
- Лодовський ..... 50
- С. Ліберман ..... 50
- С. Діверман ..... 50
- Н. Гірицький ..... 50
- І. Івонкевич ..... 50
- І. Крижанчук ..... 10
- Збірка тов. Я. Савчука ..... 1.00
- А. Гавриш ..... 50
- І. Савчук ..... 50
- Г. Струць ..... 50
- В. Сембівський ..... 50
- І. Колен ..... 50
- І. Лесков ..... 50
- Н. Твердовський ..... 50
- Збірка т-ки Н. Андрійчук ..... 1.00
- К. Андрійчук ..... 1.00
- М. Мандел ..... 50
- Збірка тов. І. Лібача ..... 2.00
- Юрко Федевич ..... 1.00
- П. Корняк ..... 2.00
- З підприємств устроюваних Листопадним Комітетом в спілці з Дружкою влинуло \$50.80.
- Рахом пресового фонду на “У.Р.В.” ..... 376.25.
- На передплату “У.Р.В.” зібрано ..... 519.00.
- Всього разом ..... 895.25.
- Отже вислаємо Вам почтовий переказ на \$95.25 а всім жертводавцям Листопадний Комітет складає щирю подяку.

Повторення:  
Прихід з вечерки на пресовий фонд “Робітниця” ..... \$10.80

Прихід з вечерки на пресовий фонд “У.Р.В.” ..... 10.80

На передплату “У.Р.В.” ..... 6.00

На передплату “Робітниця” ..... 4.00

Збірка на прес. фонд “У.Р.В.” ..... 5.75

Рахом ..... \$37.35

По отриманні 35 щ. на почтовую переказку грошей заслаємо до редакції “У.Р.В.” \$37.00.

Всім жертводавцям щира подяка. Хай же українська робітничка преса! Хай же Тов. Укр. Роб. Фронт. Дім в Канаді!

П. Гайдейчук, секр.

### Келгари, Алта.

Дорогі Товариші! Куди “втівають” нових переплатників на “У.Р.В.” і “Робітниця” в міській листопад” проголошений місцевим комітетом для збирання переплати і пресового фонду для згаданих часописів не новим з'являється. Тяжке економічне положення і зростаюча безробіття не дозволяють перенести цей тягар в життя. Тисячі робітників тинаються по вулицях міста Келгари і просять поміччю, бо не мають средств на прожиток. І це діється в той сам час, коли магазини переповнені всім добром.

А що буржуазна преса про це? Переглядзав її, то преса безробітні хочби слівцем згадала. А коли вже згадає, то потішає робітників тим, що їх ніби наводять нудрами, що тіа що пору багату менше безробіття в порівнянні до минулих років. Так то ця буржуазна преса одурює робітників, бо мовляв, дивіться, чо-як ви нарікаєте, адже минулого року було більше безробітних і не вимовлялись нічого, а тепер-же іде чим раз до кращого. Одне із такої буржуазної лисидники робітників дні трішка не лехше. Наслідком того страшного безробіття діються в тіа багаті країні річні проступки. Поліція і суди не дармують. Там засудили біду лівчину за те, що мусіла продавати себе, бо не могла знати роботи. Там знову засудили робітника за те, що стів в сі-ні-арській “бас карі”. І та сама історія повторється з дня на день. В багатій Канаді робітникам бракує средств до життя, вони не мають коду продати своїх рук. Але причини цього ліха ті-як самі безробітні не стараються знати. Коли поспішати таким безробітним про потребу сильної робітничої організації, яка мала-б на ціл боротьбу з цім ляхом, себто яка мала-б провід в нинішню коринку, що сподожує все те нещастя, то він часто і не змєрзе уваги на таку порадю.

“Дай мені квора на мід, бо це не їв нині” — оне асе, що почуєш від нею. Про сильну робітничу пресу, яка мала-б нести світао правди і розкривати заплочені очі незрячим такою і не гадуєш, бо у нею нема ніяких бажань до освітлення чогось кращого в будучнін. А коли-б ці робітники озроуміли, що робітничка преса це одимка дієсна зброя в руках робітників, однакю успішна зброя в боротьбі за правду, то вони горували-б до неї як до рідної матері, та щина-б що пресу вояд асе.

В Канаді українські робітники і

імені жертводавців, що зложили свої жертви на пресовий фонд “У.Р.В.” на лісту ч. 3048.

- І. Шлемко ..... 1.00
- А. Гнатюк ..... 1.00
- І. Тимчук ..... 1.00
- П. Кесіні ..... 1.00
- А. Джайлс ..... 50
- І. Філд ..... 50
- І. Томас ..... 50
- Х. Христисон ..... 50
- І. Джайлс ..... 50
- В. Лайнг ..... 50
- Н. Харюк ..... 50
- Г. Фред ..... 50
- Г. Г. Міанер ..... 50
- С. Ешкрофт ..... 50
- І. Емерсон ..... 50
- І. Чорнобай ..... 50
- Ф. Фодчук ..... 50
- П. Сміт ..... 50
- П. Джайлс ..... 50
- П. Сміт ..... 50
- А. МакБейг ..... 50
- Т. Прайс ..... 50

Рахом ..... \$10.00

На пресовий фонд “Робітниця”:  
Параска Тимчук ..... 1.00- Гафія Шлемко ..... 50
- Рахом ..... 1.50

Всім жертводавцям щира подяка. Хай живить “Укр. Робітничі Вісті” і хай живе жіночий журнал “Робітниця”!

З товариським привітом, Іван Шлемко.

Вейн, Алта.

Дорогі Товариші!

Отримавши від Вас лісти до збирання переплати і пресового фонду на “У.Р.В.” і “Робітниця”, нам влодзяє придати кілька нових переплатників, як також зібрати \$5.20 на пресовий фонд “Робітниця” і \$2.00 на пресовий фонд “У.Р.В.”

Прийкі часті майнері переживають темер. Постійної роботи не було в минулого року, а вітатк по 8-місячному страйку зовсім не можливо прийти до себе; скоро лиш отримається цю нешасну “педю”, то зараз треба сплачувати загнієні довги. Але ми не забуваємо і про свою пресу, бо знаємо, що без неї не можна жити. Тому то ми ділюємо своїми останніми центами, щоб і наші пресі дати хоча біленьке життя.

Товариші робітники і товаришки робітниці! Не забувайте про свою пресу і збирайте для неї всюди пресовий фонд, щоб ця преса кришала, щоб часопис “У.Р.В.” став заглушати до нас що дна, а “Робітниця” бо-діль що тинця.

На лісту ч. 3021 зложили на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- Гнат Пучко ..... 1.00
- Никола Хань ..... 1.00
- Рахом ..... 2.00

На лісту ч. 1200 на передплату “У.Р.В.” \$4.00.

На передплату “Робітниця” зібрано \$3.00.

На пресовий фонд “Робітниця” \$5.50, що робить разом \$14.50.

Суму що вислаємо до редакції згаданих часописів.

З товариським привітом, Паряні і Никола Хань.

Замітка. — Передплата і пресовий фонд на “Робітницю” поквітуються в “Робітницю”.

Карбон, Алта.

Дорогі Товариші!

Одержавши від Вас лісти до збирання пресового фонду і переплати на “У.Р.В.” і “Робітницю”, я зібрав на лісту ч. 2919 на пресовий фонд “У.Р.В.” \$15.00, а на передплату “Робітниця” \$1.50.

Імена жертводавців на пресовий фонд:

- І. Борєцький ..... 2.00
- Г. Додик ..... 1.00
- А. Додик ..... 1.00
- Т. Мариглод ..... 1.00
- Ф. Михинчук ..... 1.00
- В. Івачук ..... 1.00
- Н. Лежанський ..... 1.00
- І. Струць ..... 1.00
- І. Каблок ..... 1.00
- К. Коланюк ..... 1.00
- Н. Коланюк ..... 1.00
- С. Бригадир ..... 1.00
- В. Воробець ..... 1.00
- Н. Пурич ..... 1.00

Рахом ..... \$15.00

З товариським привітом, Г. Додик.

Кічнер, Онт.

Дорогі Товариші!

Посламо Вам \$65.75 від імени Комітету Пресової Кампанії в користь нашої преси. Збірку пресового фонду на лісти завняв комітет. Окрім того збірку на пресовий фонд “У.Р.В.” завняв також тов. І. Басюк. З невеличким трудом влодзяємо нам придати 7 нових переплатників для “У.Р.В.” і одного для “Робітниця”. Товариші в цій місцевості поспішили збирати з своїми жертвами на пресовий фонд і з відновлення переплати. Хоч і небагато тих грошей з нашої місцевості, але кожний цент щирій і добровільній. Шо до нових переплатників, то пошастілось-би знати їх імена, коли-б так хоч трохи країш обставини коло робітників. Через те багато з них не можуть стати відразу переплатниками “У.Р.В.”, хоча багато їх читає наш часопис, випозичують його в других товаришів і купуючи по стєндях.

Вислді праці Ком. Прес. Кампанії представляється так:  
Товаришій комітєтовій зібтали на лісту ч. 452 на передплату “У.Р.В.” \$28.00.

На лісту ч. 992 на передплату “Робітниця” \$4.30.

На лісту ч. 404 на пресовий фонд “У.Р.В.” і “Робітниця”.

М. Бойчук ..... 1.00- В. Делекційні ..... 1.00
- І. Пісарчук ..... 1.00
- О. Федорчук ..... 1.00
- С. Орєнський ..... 1.00
- М. В. Крусько ..... 50
- Катерина Атанасюк ..... 50
- М. Крусько ..... 50
- І. Маніжик ..... 50
- Ер. Вербоєвська ..... 25
- М. З. ..... 25
- І. Попович ..... 25
- Д. Гавришук ..... 25
- Г. Харюк ..... 10
- О. Заблоцький ..... 10

Рахом ..... \$8.20

Тов. І. Басюк зібрав на лісту ч. 405 на пресовий фонд:

- І. Басюк ..... \$1.00
- Н. Мікєр ..... 1.00
- П. Н. Юрєп ..... 1.00
- Вєкі ..... 1.00
- Касп ..... 1.00
- К. Рук ..... 1.00
- П. Балабан ..... 1.00
- Д. Продацький ..... 50
- Г. Марков ..... 25

Рахом ..... \$7.75

Збірка на пресовий фонд на масовім лісту 23 листопада ц. р. \$17.50.

Всім жертводавцям щира подяка. За Комітет Пресової Кампанії, О. Федорчук і М. Крусько.

Гетремь, Мінс.

Тов. Петро Рижко зібрав на лісту ч. 4313 на передплату “У.Р.В.” \$6.00.

На лісту ч. 1703 на пресовий фонд:

- Петро Рижко ..... \$1.25
- В. І. Суняк ..... 1.00
- Сем Біляк ..... 50
- П. Перхляк ..... 50
- Никола Малий ..... 50
- В. Гапок ..... 50
- Ілія Гуцул ..... 25
- Никола Гузар ..... 25
- Сергіє Олексюк ..... 25
- Майк Лука ..... 25
- Павло Завальний ..... 25
- Іосиф Корман ..... 25
- Никола Пашковський ..... 25
- Мих. Марків ..... 25
- Ант. Янік ..... 25
- В. Маазур ..... 25
- В. Рімєк ..... 25
- П. Бірицький ..... 25
- Г. Максимонько ..... 25
- У. Каспер ..... 25

Рахом ..... \$7.50

Бєнф, Алта.

Тов. О. Руснак зібрав на лісту ч. 1572 на передплату “У.Р.В.” \$4.00.

На лісту ч. 3908 на пресовий фонд:

- О. Руснак ..... \$3.00
- П. В. ..... 2.00
- П. Фортиняк ..... 1.00

Рахом ..... \$6.00

Вєст Форт Вєліам, Онт.

Тов. Василь Стєльмах зібрав на лісту ч. 4233 на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- В. Стєльмах ..... \$1.00
- М. Кушнір ..... 25
- Ф. Фарляк ..... 25
- І. Паланга ..... 25
- В. Кучер ..... 25

Рахом ..... \$2.00

Шьгаю, Ілл.

Тов. В. Сохаський зібрав на лісту ч. 4233 на передплату “У.Р.В.” \$4.00.

На лісту ч. 1049 на пресовий фонд:

- П. Костинюк ..... \$1.00
- В. Сохаський ..... 1.00

Рахом ..... \$2.00

Монтреад, Кве.

Тов. Т. Івачук зібрав на лісту ч. 2753 на передплату “У.Р.В.” \$8.00; на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- Т. Івачук ..... \$2.00
- М. Скопкевич ..... 50
- Т. Батук ..... 50
- І. Стопкевич ..... 25

Рахом ..... \$3.25

Саскатун, Саск.

Тов. В. Гаврилик зібрав на лісту ч. 222 на передплату “У.Р.В.” \$4.00.

На пресовий фонд:

- В. Гаврилик ..... 50
- Т. Ластива ..... 25
- Т. С. ..... 25
- І. Джулинєць ..... 25
- М. Корочук ..... 25
- Н. Чабан ..... 25
- С. Ольжанський ..... 25

Рахом ..... \$2.00

Судбури, Онт.

Тов. Маріян Процик зібрав на лісту ч. 988 на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- Маріян Процик ..... \$1.00
- Ємілія Блєгославська ..... 1.00
- Іван Сорєка ..... 1.00
- Фєдір Макієй ..... 50
- Посиф Білинський ..... 50
- Ф. Дішка ..... 50
- М. Ленєвич ..... 50
- Мих. Коринюк ..... 50

Рахом ..... \$5.25

Вєлєсбург, Онт.

Тов. Никола Гасюк зібрав на лісту ч. 1454 на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- Никола Гасюк ..... \$3.00
- Іван Черняховський ..... 1.50
- Юрко Бочий ..... 1.00
- М. Литвин ..... 1.00

Рахом ..... \$6.50

Даймонд Сіті, Алта.

Дорогі Товариші!

Не забуваючи про наш дорогий часопис “У.Р.В.” ми також хочемо пошлюти йому і послєжємо Вам \$20.00 на пресовий фонд від Товариства ім. С. Мєльничука. Заслаємо Вам також \$40.00 від двох шпірінних переплатників на “У.Р.В.”, що робить разом \$24.00.

Хоч не багато нас є в цій місцевості, але і що є, стараємося поміччю робітничій справі по нашій зможі.

Хай же робітничка преса в цьому сєніні!

Тов-о ім. С. Мєльничука.

Вотєрфорд, Онт.

Товаришу Редактору!

Посламо Вам \$8.00 як залєгає і на відновлення переплати на “У.Р.В.” (ліста ч. 4709) і \$7.00 на пресовий фонд (ліста ч. 1439).

На пресовий фонд зложили:

- Іван Стєпурчук ..... \$5.00
- Іван Піць ..... 2.00
- Рахом ..... \$7.00

В нас в Вотєрфорді в неадию 12. Жовтєня відбулось вєсєліє в т. Івана Слєпєрчука, котрий одружився в дочку Івану Чобану Юліановну. Той, молодий жєртван на пресовий фонд “У.Р.В.” \$5.00 а також жєртванув 5.00 на наше товариство ім. С. Мєльничука в Вотєрфорді. Шо до мене самого, то я ніколи в своїм життє не спілєвнє з переплатною за часопис. Фармерами не так вєднєно як міськєво робітником; якщо-є які гроші, то нема часу лєсти написати, а як маєш час лєсти написати, то вже знову грошї портє має. Але я думаю, що Ви, товаришу редактору, знаєте фармерськє обставини.

З товариським привітом, Іван Піць.

Савт Поркюпайн, Онт.

Тов. Мартин Міронюк зібрав на лісту ч. 4155 на передплату “У.Р.В.” \$8.00.

На пресовий фонд:

- Мартин Міронюк ..... \$1.00
- Іван Штиркук ..... 1.00
- М. С. Стєпанюк ..... 1.00
- Мик. Дємячюк ..... 1.00
- Гриць Міронюк ..... 1.00

Рахом ..... \$5.00

Тов. М. Гаусюк зібрав на лісту ч. 4253 на передплату “У.Р.В.” \$16.00.

На лісту ч. 975 на пресовий фонд:

- П. Мєльнич ..... \$1.00
- П. Дулох ..... 1.00
- І. Козарук ..... 1.00
- Ів. Лозов ..... 50
- Ів. Янєк ..... 50
- Ст. Колєк ..... 50
- Вас. Буновський ..... 50

Рахом ..... \$5.00

Тов. Стефан Писанюк зібрав на лісту ч. 1028 на пресовий фонд “У.Р.В.”:

- Семєт Краснополий ..... \$1.50
- Стефан Писанюк ..... 1.00
- Рахом ..... \$2.50

З товариським привітом, М. Костанюк.

Тов. Василь Турчин, Торонто! По-дайте виразно своє останнє почтє і кємпю, інакше почтє звертєє га-тує. — Адміністрація.

Судбури, Онт.

Дорогий Товаришу!

Посламо Вам \$7.00 від трох нових переплатників на “У.Р.В.” (переплатники шпірінний, шпірінний і кварталиний) і \$1.25 на пресовий фонд. Передплату зібрав на лісту ч. 374 а пресовий фонд на лісту ч. 342.

На пресовий фонд жєртванували:

- Костин Григорій ..... 25
- Олексє Малий ..... 50
- М. К. ..... 50

Рахом ..... \$1.25

З товариським привітом, М. Костанюк.

Повідомлення.

РІЧНІ ЗБОРИ ФІЛІИ СТОВ. У.Р.Д. В ІСТ КІЛДОНАН.

Подєжємо до відєма всім члєнам і члєнєкнєм Філії Стєв. У.Р.Д. в Іст Кілдєнан, що РІЧНІ ЗБОРИ Філії відбууться 4 січня 1925 р. Початок зборів в годині 1.30 по полудни. Обовязком кожного члєна і члєнєкнє прїбути на збори, бо на них будуть рішатися важкє організаційнє справи. Звертєємо увагу всім тим члєнам, що С. Ольжанський.

Програма:

1. Отворєння зборів.
2. Вібір прєзидіа на час зборів.
3. Прївєрєння і приминання нових члєнєв.
4. Читання прєтєколєв і корєспєндєнцї.
5. Звіт заряду і функціонарїєв.
6. Вібір контрольного комісії.
7. Лічєна шкєла.
8. Освітні і організаційнє справи.
9. Вібір заряду і функціонарїєв на 1925 рік.
10. Замкєння зборів.

П. Кузнїч, секр.

В Порт Артурі, Онт. — Оним повідєжємо всім члєнам і члєнєкнєм Філії Товариства Укр. Роб. Фронт. Дім в Порт Артурі, що річнє збори Філії відбууться в неадию, 4 січня. Обовязком всіх члєнєв прїбути на ці збори.

В. Аннюк, секр